



Änderung der Badeentgeltordnung, Anpassung der Badeentgelte

<i>Organisationseinheit:</i> Bauverwaltung, Städtebauförderung	<i>Beteiligt:</i> Verwaltungsleitung Rechnungsprüfungsamt Finanzmanagement
---	---

<i>Beratungsfolge</i>	<i>Ö / N</i>
Hauptausschuss (Vorberatung)	N
Stadtrat (Entscheidung)	Ö

Beschlussentwurf

Es wird beschlossen, die Neufassung der Entgeltordnung für die Benutzung der städtischen Bäder als Satzung (Anlage) zu beschließen.

Sachverhalt

Neufassung der Badeentgeltordnung für die Bäder der Mittelstadt Völklingen

Im vergangenen Jahr haben sich die Kosten für die Unterhaltung der Schwimmbäder aufgrund der erheblich gestiegenen Energiekosten, den Lieferschwierigkeiten bei diversen Chemikalien und den inflationsbedingten Mehrkosten beim Kauf dieser, erhöht, weshalb der Verlust im Bäderwesen gestiegen ist. Derzeit erzielen Hallenbad und Freibad gemeinsam einen Verlust von ca. 1 Mio Euro pro Jahr. Dieser teilt sich zu ähnlichen Anteilen zwischen Freibad und Hallenbad auf.

Um die Mehrkosten durch Inflation und gestiegene Energiepreise im Haushalt teilweise abfangen zu können und die Verluste zu begrenzen, schlägt die Verwaltung vor, die gestiegenen Preise an die Badbesuchenden weiterzugeben und die Eintrittspreise entsprechend um durchschnittlich 20% zu erhöhen und so entsprechende Mehreinnahmen von ca. 25.000 € zu generieren (Im Jahr 2022 wurden durch Besuchende Einnahmen von ca. 195.000 € generiert (die Jahre 2019-2021 sind aufgrund Coronaeinschränkungen nicht vergleichbar zu betrachten). Die Erhöhung wird für alle Besuchenden umgesetzt und betrifft sowohl die privaten Badegäste, als auch Vereine und Schulen.

Hierdurch kann eine weitere Erhöhung der Verluste ganz oder zumindest anteilig vermieden werden.

Eine Neufassung der Entgeltordnung ist aufgrund der Änderungen an der gesamten Entgeltstruktur der Badeordnung erforderlich.

Darüber hinaus ist zukünftig aus Gründen der Gesundheitsvorsorge die Nutzung der Schwimmbäder für die Angehörigen der Freiwilligen Feuerwehr Völklingen mit gültigem Dienstaussweis" entgelt frei möglich.

Im folgenden sind die jeweiligen Entgelterhöhungen als Vorher - Nachher Vergleich dargestellt:

	alter Preis	neuer Preis
Erwachsene		
Einzelkabine	5,00 €	6,00 €
12-er Karte	50,00 €	60,00 €
Wechselkabine	4,00 €	4,80 €
12-er Karte	40,00 €	48,00 €
50-er Karte	140,00 €	168,00 €
Schüler ab 17 Jahren, Azubis, Freiwillige Wehrdienstleistende, Freiwilligendienstleistende, Studenten, Ehrenamtskarteninhaber und Schwerbehinderte (Wechselkabine)(jeweils nur gültig mit Ausweis)		
	2,70 €	3,20 €
12er Karte	27,00 €	32,40 €
50er Karte	100,00 €	120,00 €
Kinder von 7 – 16 Jahren (Wechselkabine)		
	2,00 €	2,40 €
12-er Karte	20,00 €	24,00 €
50-er Karte	66,00 €	79,00 €
Kinder bis zu 6 Jahren in Begleitung aufsichtsfähiger Personen		frei

Angehörige der Freiwilligen Feuerwehr Völklingen
(mit gültigen Dienstaussweis)

frei

Familienkarte

(bei Eintritt von zwei erwachsenen Personen)
+ je Kind von 7 – 16 Jahren

8,00 € 9,60 €
0,60 € 0,70 €

(bei Eintritt von einer erwachsenen Person)
+ je Kind von 7 – 16 Jahren

4,00 € 4,80 €
0,60 € 0,70 €

Kurzzeit für Freibad (ab 18.00 Uhr)

Erwachsene

2,00 € 2,40 €

Schüler ab 17 Jahren, Azubis, Freiwillige Wehrdienstleistende,
Freiwilligendienstleistende, Studenten, Ehrenamtskarteninhaber und
Schwerbehinderte (Status ist per Ausweis nachzuweisen)

1,30 € 1,60 €

(Wechselkabine) (jeweils nur gültig mit Ausweis)
Kinder von 7-16 Jahren

1,00 € 1,20 €

Schwimmunterricht (Preise verstehen sich incl. Eintritt)

Erwachsene

100,0 120,0
0 € 0 €

Kinder

60,00 72,00
€ €

Schulen (Grundschulen und sonstige Schulen)

je Schüler/in

2,00 € 2,40 €

(Die Entgelte werden vom Schulträger erhoben)

Vereine (pro Stunde)

Eine Bahn

30,00 36,00
€ €

jede weitere Bahn

3,00 € 3,60 €

(das Nichtschwimmerbecken im Raymund-Durand-Bad wird als eine
Bahn gerechnet)

Sozialcardinhaber mit Hauptwohnsitz in Völklingen

Erwachsene (Wechselkabine)

2,70 € 3,20 €

12-er Karte

27,00 32,00
€ €

50-er Karte

100,0 120,0
0 € 0 €

Kinder von 7 – 16 Jahren (Wechselkabine)

1,00 € 1,20 €

12-er Karte

10,00 12,00

	€	€
50-er Karte	40,00	48,00
	€	€

Eintrittspreise in Verbindung mit dem SaarVV Ferien-Ticket

Kinder von 7 – 16 Jahren (Wechselkabine)	1,75 €	2,10 €
Schüler, Azubis und Studenten (Wechselkabine)	2,45 €	2,90 €

Saisonkarte für Raymund-Durand-Bad (Gültig jeweils für eine Hallenbadsaison)

Erwachsene	186,0	224,0
	0 €	0 €

Schüler ab 17 Jahren, Azubis, Freiwillige Wehrdienstleistende, Freiwilligendienstleistende, Studenten, Ehrenamtskarteninhaber und Schwerbehinderte (Status ist per Ausweis nachzuweisen)	140,0	168,0
	0 €	0 €

(Wechselkabine) (jeweils nur gültig mit Ausweis)

Kinder von 7-16 Jahren	93,00	111,0
	€	0 €

Saisonkarte für Freibad (Gültig jeweils für eine Freibadsaison)

Erwachsene	93,00	112,0
	€	0 €

Schüler ab 17 Jahren, Azubis, Freiwillige Wehrdienstleistende, Freiwilligendienstleistende, Studenten, Ehrenamtskarteninhaber und Schwerbehinderte (jeweils nur gültig mit Ausweis)	70,00	84,00
	€	€

(Wechselkabine)

Kinder von 7-16 Jahren	46,00	55,20
	€	€

Jahreskarte (gültig für Raymund-Durand-Bad und Freibad)

(Gültig ein Jahr ab erstmaliger Nutzung der Karte)

Erwachsene	240,0	288,0
	0 €	0 €

Schüler ab 17 Jahren, Azubis, Freiwillige Wehrdienstleistende, Freiwilligendienstleistende, Studenten, Ehrenamtskarteninhaber und Schwerbehinderte (Status ist per Ausweis nachzuweisen)	180,0	216,0
	0 €	0 €

(Wechselkabine) (jeweils nur gültig mit Ausweis)

Kinder von 7-16 Jahren	120,0	144,0
	0 €	0 €

Die Neufassung der Entgeltordnung tritt mit dem Tag der Bekanntmachung in Kraft

Finanzielle Auswirkungen

Die durchschnittliche Erhöhung der Entgelte um 20% führt zu Mehreinnahmen von ca. 39.000 €.

Anlage/n

- Entgeltordnung Badeentgelte (öffentlich)
- Unterschrift OB (geheim)

Aufgrund der §§ 12, 19 des Kommunalselbstverwaltungsgesetzes (KSVG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 27.06.1997 (Amtsblatt Seite 682), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes Nr. 2093 vom 18. Januar 2023 (Amtsblatt des Saarlandes Seite 204), der §§ 1, 2, 6 des Kommunalabgabengesetzes (KAG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 29.05.1998 (Amtsblatt Seite 691), zuletzt geändert durch Gesetz Nr. 2057 vom 16. Februar 2022 (Amtsblatt des Saarlandes Seite 534), wird gemäß Beschluss des Stadtrates vom xxx folgende Satzung erlassen

**Neufassung der
ENTGELTORDNUNG**

§ 1

(1) Für die Benutzung des Freibades „Köllerbachtal“ und des "Raymund-Durand-Bades" Völklingen werden folgende Entgelte festgesetzt:

Erwachsene

Einzelkabine	6,00€
12-er Karte	60,00 €
Wechselkabine	4,80 €
12-er Karte	48,00 €
50-er Karte	168,00 €

**Schüler ab 17 Jahren, Azubis, Freiwillige Wehrdienstleistende,
Freiwilligendienstleistende, Studenten, Ehrenamtskarteninhaber und
Schwerbehinderte (Wechselkabine)(jeweils nur gültig mit Ausweis)**

	3,20 €
12er Karte	32,40 €
50er Karte	120,00 €

Kinder von 7 – 16 Jahren (Wechselkabine)

	2,40 €
12-er Karte	24,00 €
50-er Karte	79,00 €

Kinder bis zu 6 Jahren

in Begleitung aufsichtsfähiger Personen	frei
---	------

**Angehörige der Freiwilligen Feuerwehr Völklingen
(mit gültigen Dienstausweis)**

	frei
--	------

Familienkarte

(bei Eintritt von zwei erwachsenen Personen)	9,60 €
+ je Kind von 7 – 16 Jahren	0,70 €

(bei Eintritt von einer erwachsenen Person)	4,80 €
+ je Kind von 7 – 16 Jahren	0,70 €

Kurzzeit für Freibad (ab 18.00 Uhr)

Erwachsene	2,40 €
Schüler ab 17 Jahren, Azubis, Freiwillige Wehrdienstleistende, Freiwilligendienstleistende, Studenten, Ehrenamtskarteninhaber und Schwerbehinderte (Status ist per Ausweis nachzuweisen)	1,60 €
(Wechselkabine) (jeweils nur gültig mit Ausweis)	
Kinder von 7-16 Jahren	1,20 €

Schwimmunterricht (Preise verstehen sich incl. Eintritt)

Erwachsene	120,00 €
Kinder	72,00 €

Schulen (Grundschulen und sonstige Schulen)

je Schüler/in	2,40 €
(Die Entgelte werden vom Schulträger erhoben)	

Vereine (pro Stunde)

Eine Bahn	36,00 €
jede weitere Bahn	3,60 €

(das Nichtschwimmerbecken im Raymund-Durand-Bad wird als eine Bahn gerechnet)

Sozialcardinhaber mit Hauptwohnsitz in Völklingen

Erwachsene (Wechselkabine)	3,20 €
12-er Karte	32,00 €
50-er Karte	120,00 €

Kinder von 7 – 16 Jahren (Wechselkabine)	1,20 €
12-er Karte	12,00 €
50-er Karte	48,00 €

Eintrittspreise in Verbindung mit dem SaarVV Ferien-Ticket

Kinder von 7 – 16 Jahren (Wechselkabine)	2,10 €
Schüler, Azubis und Studenten (Wechselkabine)	2,90 €

§ 2

Diese Entgeltordnung tritt am Tag nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.
Alle diesbezüglichen bisherigen Regelungen treten damit außer Kraft.